

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 61 (1935)  
**Heft:** 9

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Bulletin Technique

## de la Suisse romande

Organe de la Société suisse des ingénieurs et des architectes, des Sociétés vaudoise et genevoise des ingénieurs et des architectes, de l'Association des Anciens élèves de l'Ecole d'ingénieurs de l'Université de Lausanne et des Groupes romands des Anciens élèves de l'Ecole polytechnique fédérale.

Organe de publication de la Commission centrale pour la navigation du Rhin.



**Troesch & C° S.A., Berne**  
Fabrique d'Appareils Sanitaires



### **TUYAUX VIANINI** en béton armé centrifugé

POUR TURBINES, CONDUITES FORCÉES, SYPHONS, CANALISATIONS,  
CONDUITES A PURIN, ÉGOUTS, etc.

Haute résistance, étanchéité garantie. - Diamètre de 150 à 2000 mm. - Longueur utile jusqu'à 3,60 m.

FABRICATION : DESMEULES FRÈRES

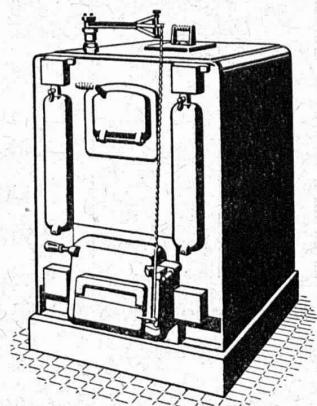
GRANGES-MARNAND

SOCIÉTÉ INTERNATIONALE DES POUTRES SIEGWART  
LUCERNE

Vente exclusive pour la Suisse romande, renseignements et études :

**J. RACINE-VALLOTTON, ing. EPF, LA TOUR-DE-PEILZ**

- Téléphone 17.59



## **SULZER**

### **Chauffage central**

Service d'eau chaude  
Ventilation

**SULZER FRÈRES, Société Anonyme, WINTERTHUR**

Bureau à **Lausanne** : 11, rue du Midi, 11. — Téléphone : 23.367

## Société Suisse des Explosifs

Usine et siège à GAMSSEN près Brigue (Valais)

Explosifs de sûreté :

# GAMSSITE

et SIMPLONITE

Dynamites à tous dosages

Dynamite „Antigel“  
Mèches et Détonateurs

Tous accessoires pour le tir des Mines

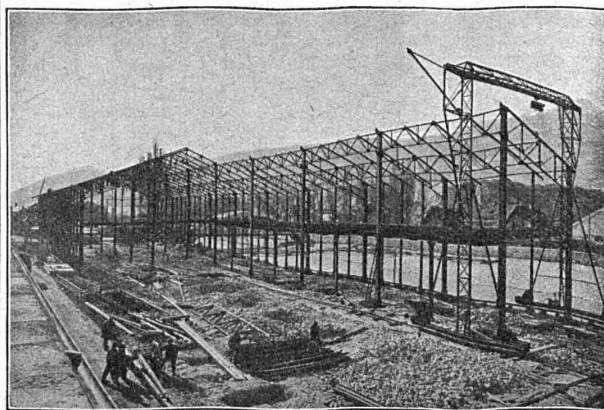
Télégrammes : „Explosifs-Brigue“

Téléphone : N° 181, Brigue

Ateliers de Constructions métalliques  
et mécaniques

## GIOVANOLA FRÈRES S. A.

MONTHEY (Suisse)



Ponts et charpentes métalliques.  
Constructions entièrement soudées par procédé électrique.  
Ponts roulants. Grues. Vannes. Chaudronnerie en fer.  
Conduite forcée. :: Gazomètres.  
Réservoirs et appareils mélangeurs.  
Cuves à huile pour transformateurs.  
Serrurerie en bâtiment.

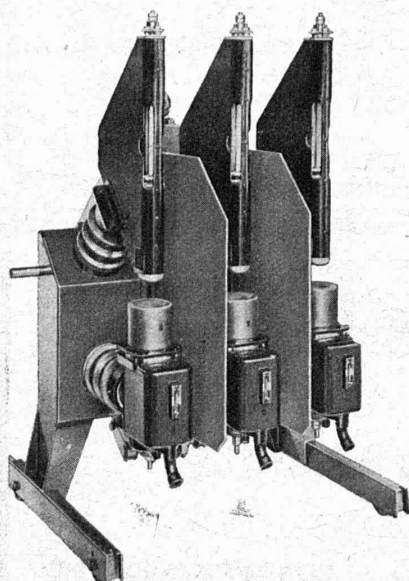
## Sté A. BROWN, BOVERI & C<sup>ie</sup>, BADEN

Bureaux techniques : Baden, Bâle, Berne, Lausanne

### Les disjoncteurs dans l'eau Système Brown Boveri

pour 6,4 - 11 - 24 - 37 kV; 100 000 - 250 000 - 400 000 kVA,

suppriment tout danger d'incendie et toute production de suie.



Disjoncteurs dans l'eau  
Système Brown Boveri.

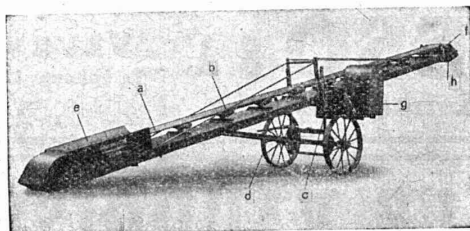
Quelques fournitures en Suisse :

	Pièces	Tension de service kV	Courant nominal A
Services électriques du Canton de Zurich (Centrale de Dietikon) . . . . .	14	8,9	400
Services électriques de la Ville de Berne	30	6,4	400
Forces motrices du Nord-Est de la Suisse (Centrale de Beznau) . . . . .	23	8,5	640
Service électriques de la Ville de Zurich (Sous-station de l'Abattoir) . . . . .	26	6/11	640

**Construction éprouvée absolument sûre, encombrement réduit,  
maximum de simplicité, révision aisée.**

*Demandez notre feuille explicative N° 1353 F sur ce Type d'interrupteur.*

# TRANSPORTEURS A COURROIE "RACO"



L'emploi de transporteurs à courroie RACO, de chargeurs à godets marchant sur chenilles ou d'autres appareils transporteurs — machines éprouvées que nous livrons comme spécialités — augmente le rendement tout en réduisant considérablement les frais de manutention.

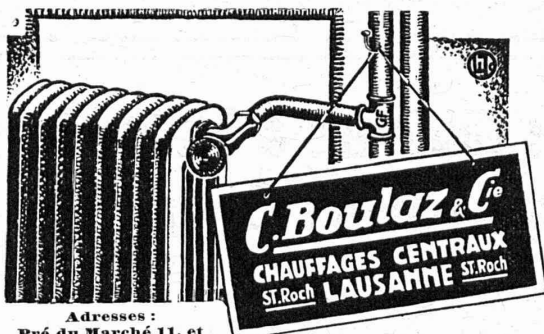
Prospectus et offres à disposition.

Vente exclusive pour la Suisse :

**ROBERT AEBI & Cie, S. A., ZURICH**

Bureau technique - Fabrique de machines d'entreprises - Téléphone 31750

**CHAUFFAGES CENTRAUX :  
BRULEURS A HUILE :**



Adresses :  
Pré du Marché 11, et  
St-Roch, 38

## SPAGNOL

**Ferronnier - Lausanne**

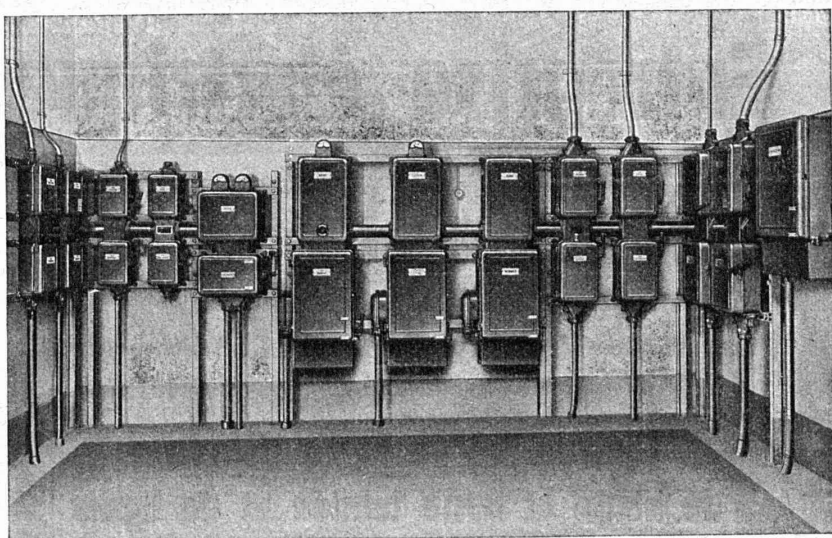
**TOUTES SPÉCIALITÉS  
MÉTALLIQUES**

# CHARLES MAIER & C<sup>IE</sup>

**FABRIQUE D'APPAREILS ÉLECTRIQUES - SCHAFFHOUSE**

**16, Place St-François Bureau de LAUSANNE**

**Téléphone 27.222**



**Tableau**  
de  
distribution à basse  
tension  
sous coffrets en fonte  
pour  
force ou lumière

**Coffrets**  
automatiques  
pour  
la protection des moteurs à  
courant triphasé.





## Entreprise générale de Travaux d'asphaltage

pour couvertures et Dallages étanches de Toitures plates, Voûtes, Tunnels.  
Terrasse, Balcons, Chambres à lessives, Chambres de bains, Etendages, etc.

Application verticale Pour assèchement des murs.

Travaux garantis.

LAUSANNE  
Téléphone 22.826

**O. ROSSO S.A.**

ASPHALTEUR

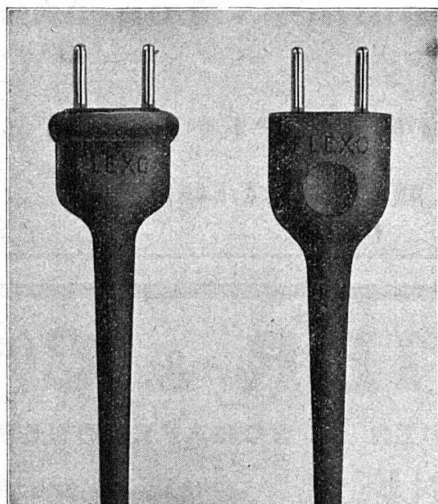
VEVEY  
Téléphone 151

## LA BANQUE CANTONALE VAUDOISE

met ses services à la disposition de

**MM. les INDUSTRIELS, COMMERÇANTS et PARTICULIERS**

Toutes opérations de banque aux meilleures conditions.

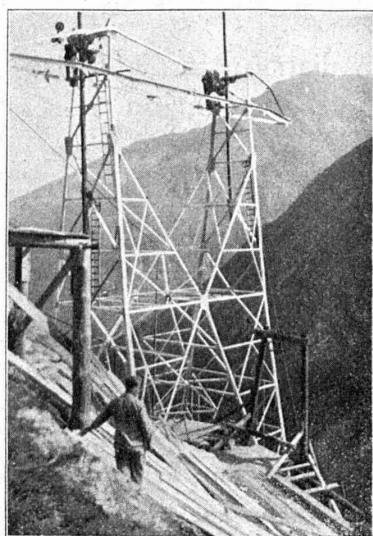


## S.A. des Câbleries & Tréfileries

**COSSONAY-GARE**

## Cordons "FLEXO"

pour appareils électriques transportables  
avec fiches incassables  
formant corps avec le cordon.

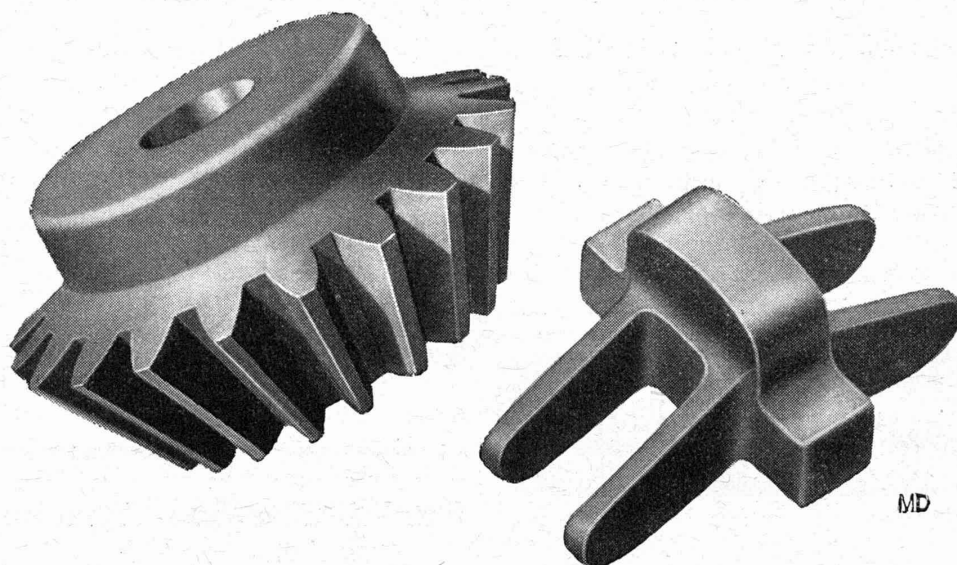


## Entreprise électrique

**C. ERNI & C<sup>IE</sup>**

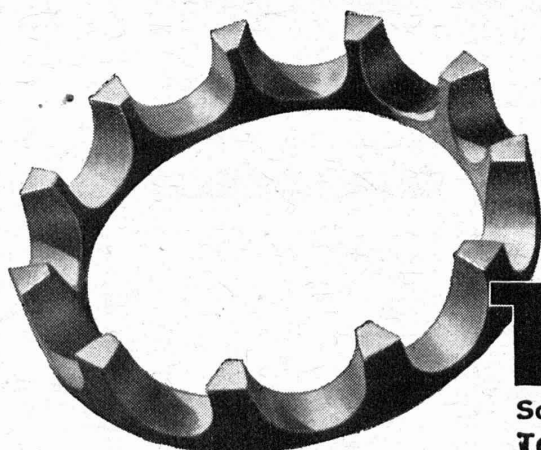
Av. des Bergières 37 LAUSANNE Téléphone 26 202

**Construction de lignes aériennes  
de haute et basse tension et de lignes  
de contact pour chemins de fer**



**Pièces détachées  
d'appareils de qualité et bon marché,**

sont obtenues par le matriçage à chaud. Avantages: Suppression d'opérations d'usinage, surfaces lisses et propres, homogénéité absolue, fabrication rapide et prix avantageux. Soumettez-nous vos problèmes.



**THÉCLA**

Société Anonyme St-Ursanne  
Téléphone 3155 et 3156



ATELIERS DES CHARMILLES S. A. GENÈVE

**PIOTTINO - SUISSE**

**320 M DE CHUTE**

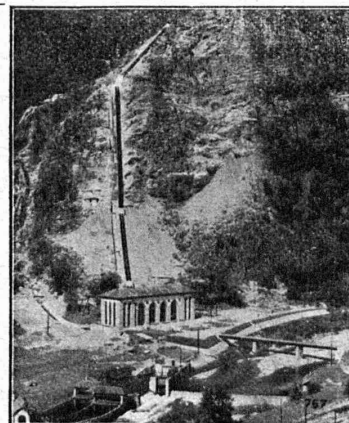


2 TURBINES

**FRANCIS DE 35 500 CV**

TURBINES HYDRAULIQUES

**CHARMILLES - GENÈVE**



## Poste de secrétaire

Association technique cherche académicien (ingénieur civil, juriste, économiste national) comme **secrétaire et rédacteur** du journal technique. Conditions: Connaissances parfaites du français et de l'allemand et si possible de l'italien; talents de journaliste. Date d'entrée à convenir. Offres avec copie des certificats sur l'activité antérieure sous chiffre *B T 777* à la case postale 88, Zurich-Hauptbahnhof.

### Offres d'exploitation de Brevets d'invention

## IMER & DE WURSTENBERGER

ci-devant  
**E. IMER-SCHNEIDER** INGENIEUR CONSEIL GENÈVE

Les propriétaires des brevets suisses suivants désirent entrer en relation avec des fabricants suisses, en vue de la fabrication des articles brevetés, et seraient disposés à céder des licences d'exploitation ou à vendre leurs brevets.

- N° 121 072, Auguste Pellerin, pour: Procédé pour la fabrication d'un produit cellulosique ayant l'aspect de la laine.
- N° 140 659, Michel Dassonville, pour: Dispositif servant à friser les fils de matière cellulosique à la sortie des machines de filature.
- N° 135 172, The François Cementation Company Ltd., pour: Machine pour l'excavation de tunnels ou de puits.
- N° 153 791, Robert Kirkland Mills, pour: Tissu à mailles et procédé pour sa fabrication.
- N° 154 634, Stanley Jaffa Harley, pour: Dispositif électrique de commande à distance.
- N° 134 083, Société des Usines Chimiques Rhône-Poulenc, pour: Procédé de fabrication du manganate de potasse.
- N° 156 745, Bozel-Maletta Société Industrielle de Produits chimiques, pour: Procédé de fabrication de chromates et de bichromates.
- N° 120 149, Ferencz Gebauer, und « Danuvia » Ipari- és Kereskedelmi R. T., pour: Mit der Propellerwelle verbundene Steuerung für Maschinengewehre.

Prière d'adresser les offres ou propositions à MM. Imer & de Wurstenberger, ci-devant E. Imer-Schneider, Ingénieur-Conseil, 14, rue du Mont-Blanc, à Genève, qui les transmettront à qui de droit.

## MINÉRALOGIE ET PÉTROGRAPHIE

APPLICATIONS INDUSTRIELLES — EXPERTISES ET PROJETS

### PHILIPPE DU PASQUIER

INGÉNIEUR-CONSEIL

Jaman-Béthusy, LAUSANNE

Téléphone 33.405



## S. A. FABRIQUES DE MEUBLES

Horgen-Glaris à Horgen

Maison suisse la plus importante pour

### AMEUBLEMENT

de Salles de concert, théâtres, cinémathèques, restaurants, cafés, salles à manger, vestibules, etc.

## INDICATEUR VAUDOIS

Livre d'adresses de Lausanne et du Canton de Vaud.

DANS TOUTES LIBRAIRIES

## CALCULS DE STABILITÉ

PROJETS - SURVEILLANCE - EXPERTISE

### BÉTON ARMÉ

ET CONSTRUCTIONS DIVERSES

## A. PARIS, INGÉNIEUR-CONSEIL

LAUSANNE

Petit Beaulieu, Av. Beaulieu. — Téléphone 24.692

## LES BUREAUX DU

### COMPTOIR D'INFORMATIONS S. A.

agence de renseignements commerciaux

sont transférés: **Rue Pichard, Grand-Pont**  
immeuble Publicitas

## THAK ASBESTOS

les  
meilleures garnitures  
de FREINS anglais

A. WUST-REBSAMEN, Rüti, Zch. Tel. 54

Confirmé en  
Suisse  
depuis 15 ans

"Employez des  
**Chaines Galle**  
au lieu de courroies



Fabrique de Chaines Galle  
à Luzerne. S.A.

Téléphone Nos 21.696 & 24.565

## NOTZ & CO.



OUTILLAGE - ACIER SANDVIK

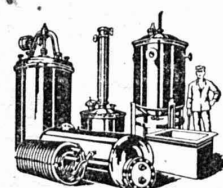
Chauffage central  
Installation de cuisines

## Armand PAHUD & C<sup>ie</sup>

ROLLE

Maison fondée en 1897

**R. Schmid-Jaisli**  
**Zofingue**  
Plaques-adresses  
Échantillons à disposition



**BOILERS, RÉSERVOIRS,  
RÉCIPIENTS D'EXPANSION  
CONDUITES**

ainsi que tous travaux en  
tôle jusqu'à une épaisseur  
de 15 mm.

**H. Bertrams S. A., Bâle 13**

Rue des Vosges N° 101  
Téléphone 24.690 et 24.699

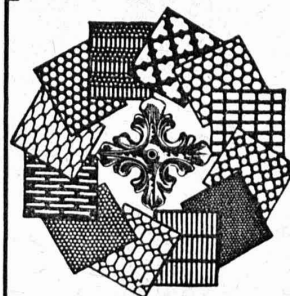
Brevets d'invention  
marques - dessins et modèles

## A. BUGNION

Physicien diplômé  
de l'Ecole Polytechnique Fédérale.  
Ancien élève de l'Ecole Supérieure  
d'Electricité, à Paris.  
Ancien expert technique  
au Bureau Fédéral  
de la Propriété Intellectuelle.

GENÈVE | LAUSANNE  
Rue de la Cité, 20 | Grand Pont, 2

## Tôles perforées



**H. HEER & C<sup>o</sup>**  
OLTEN